



Briuselis, 2013 09 18
COM(2013) 647 final

Pasiūlymas

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS SPRENDIMAS

dėl lankstumo priemonės mobilizavimo

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

[Tarybos reglamente, kuriuo nustatoma 2014–2020 m. daugiametė finansinė programa,] numatyta galimybė mobilizuoti lankstumo priemonę, kad būtų galima padengti aiškiai nurodytas išlaidas, kurių negalima padengti neviršijant daugiametės finansinės programos vienos ar kelių išlaidų kategorijų viršutinių ribų.

Vadovaudamasi [Tarybos reglamento, kuriuo nustatoma 2014–2020 m. daugiametė finansinė programa, 11 straipsniu], ir išnagrinėjusi visas galimybes perskirstyti 1b išlaidų kategorijos asignavimus, Komisija siūlo mobilizuoti lankstumo priemonę, kad 2014 finansinių metų Europos Sąjungos bendrajame biudžete numatytas Kipro struktūrinių fondų programų finansavimas, viršijant 1b išlaidų kategorijos viršutinę ribą, būtų papildytas 78 380 000 EUR suma, kad Kiprui būtų galima skirti papildomų lėšų iš struktūrinių fondų.

Abiem biudžeto valdymo institucijoms primenama, kad sprendimas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* paskelbtinas ne vėliau negu Europos Sąjungos 2014 finansinių metų bendrasis biudžetas.

Pasiūlymas

EUROPOS PARLAMENTO IR TARYBOS SPRENDIMAS

dėl lankstumo priemonės mobilizavimo

EUROPOS PARLAMENTAS IR EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdami į [Tarybos reglamentą, kuriuo nustatoma 2014–2020 m. daugiametė finansinė programa, ypač į jo 11 straipsnį],

atsižvelgdami į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi, išnagrinėjus visas galimybes perskirstyti 1b išlaidų kategorijos asignavimus, paaiškėjo būtinybė mobilizuoti lankstumo priemonę, kad 2014 finansinių metų Europos Sąjungos bendrajame biudžete numatytas Kipro struktūrinių fondų programų finansavimas, viršijant 1b išlaidų kategorijos viršutinę ribą, būtų papildytas 78 380 000 EUR suma, kad Kiprui iš struktūrinių fondų 2014 m. būtų galima papildomai skirti iš viso 100 000 000 EUR,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

2014 finansinių metų Europos Sąjungos bendrajame biudžete lankstumo priemonė naudojama suteikti 78 380 000 EUR įsipareigojimų asignavimų pagal 1b išlaidų kategoriją.

Šia suma papildomas Kipro struktūrinių fondų programų finansavimas pagal 1b išlaidų kategoriją.

2 straipsnis

Šis sprendimas skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Briuselyje

Europos Parlamento vardu
Pirmininkas

Tarybos vardu
Pirmininkas